

**Dekret****Decreto**

der Abteilungsdirektorin
des Abteilungsdirektors

della Direttrice di Ripartizione
del Direttore di Ripartizione

Nr.

N.

12656/2026

4.1 Amt für Personalaufnahme - Ufficio Assunzioni personale**Betreff:**

2. Abänderung der mit Dekret Nr. 9917/2026 genehmigten endgültigen Rangordnung für die befristete Aufnahme von Lehrpersonal an den berufsbildenden Schulen des Landes – Schuljahr 2026/2027

Oggetto:

2. modifica della graduatoria definitiva approvata con decreto n. 9917/2026 per l'assunzione a tempo determinato del personale insegnante delle scuole professionali della Provincia – anno scolastico 2026/2027

Die Aufnahme in den Dienst ist im Landesgesetz vom 19. Mai 2015, Nr. 6 über die Personalordnung des Landes, sowie im Dekret des Landeshauptmannes vom 2. September 2013, Nr. 22 geregelt.

Mit Beschluss der Landesregierung vom 3. Februar 2015, Nr. 130, teilweise abgeändert mit den Beschlüssen Nr. 1366 vom 6.12.2016, Nr. 143 vom 16.2.2018, Nr. 184 vom 17.3.2020, Nr. 120 vom 22.2.2022 und Nr. 567 vom 2.7.2024, ist die Regelung über die befristete Aufnahme des Lehr- und Erziehungspersonals an den berufsbildenden Schulen des Landes genehmigt worden.

Die endgültige Rangordnung für die befristete Aufnahme von Lehrpersonal an den berufsbildenden Schulen des Landes für das Schuljahr 2026/2027 wurde mit eigenem Dekret Nr. 9917/2026 genehmigt und mit Dekret Nr. 11274/2026 abgeändert.

Die Ausschreibung für das Bewertungsverfahren zur Feststellung der Eignung für die Ausübung des Lehrberufes an den berufsbildenden Schulen des Landes mit italienischer Unterrichtssprache für das Lehrpersonal für den Unterricht der berufsqualifizierenden Kenntnisse, Fertigkeiten und Kompetenzen wurde mit Dekret des Direktors der Abteilung Personal vom 19.9.2025 Nr. 15699 genehmigt.

Herr Cozzolino Felice war im Laufe des Schuljahres 2025/26 als Lehrperson für das Fach „Fachkunde und praktischer Unterricht in Elektrotechnik“ befristet im Dienst (Position 2, Ebene 1) und wurde zum Bewertungsverfahren für die Feststellung der Eignung zugelassen. Zuvor hatte er das Bewertungsverfahren zur Feststellung der „grundsätzlichen Eignung“ bestanden.

Im letzteren Bewertungsverfahren hat er mit Dekret Nr. 8861/2026 keine positive Bewertung erhalten und wurde mit Dekret des Direktors der Abteilung Personal Nr. 9904/2026 für 2 Schuljahre aus der Rangordnung ausgeschlossen, wegen Nichtbestehens des Bewertungsverfahrens.

Gegen obgenanntes Dekret Nr. 8861/2026 hat Herr Cozzolino Felice am 10.7.2026 Rekurs beim Verwaltungsgericht Bozen eingereicht und eine Aussetzung desselben Dekretes beantragt. Diesem wurde mit Dekret Nr. n. 56/2026 vom Präsidenten des Verwaltungsgerichtes Bozen auf Dringlichkeitswege stattgegeben.

L'accesso all'impiego è regolato dalla legge provinciale 19 maggio 2015, n. 6, riguardante l'ordinamento del personale della Provincia e dal Decreto del Presidente della Provincia del 2 settembre 2013, n. 22.

Con delibera della Giunta provinciale del 3 febbraio 2015, n. 130, parzialmente modificata con le delibere n. 1366 del 6.12.2016, n. 143 del 16.2.2018, n. 184 del 17.3.2020, n. 120 del 22.2.2022 e n. 567 del 2.7.2024 è stata approvata la disciplina dell'assunzione a tempo determinato del personale insegnante delle scuole professionali.

La graduatoria definitiva per l'assunzione a tempo determinato del personale insegnante delle scuole professionali della Provincia – anno scolastico 2026/2027 è stata approvata con decreto n. 9917/2026 e modificata con decreto n. 11274/2026.

Il bando per la procedura di valutazione per l'accertamento dell'idoneità all'insegnamento nelle scuole professionali in lingua italiana riservata al personale docente assegnato all'insegnamento delle conoscenze, competenze e capacità tecnico-professionali è stata indetta con decreto del direttore di ripartizione del 19.9.2025 n. 15699.

Il signor Cozzolino Felice nel corso dell'anno scolastico 2025/26 era in servizio a tempo determinato come insegnante di "elettricisti/elettrotecnica - materie prof.li e laboratorio" (in posizione 2 nella 1° fascia) ed era stato inserito nella procedura selettiva per il conseguimento dell'idoneità all'assunzione. In precedenza, aveva già superato la procedura di "idoneità sostanziale".

In questa ultima procedura selettiva, con decreto n. 8861/2026, non otteneva tuttavia un giudizio positivo e con decreto del Direttore di Ripartizione del Personale n. 9904/2026 veniva escluso per 2 anni scolastici dalla graduatoria per il mancato superamento della procedura di valutazione.

Contro il suddetto decreto n. 8861/2026, il sig. Cozzolino Felice ha presentato ricorso al Tribunale amministrativo di Bolzano il 10.7.2026, chiedendo la sospensione dell'esecuzione dello stesso decreto. Tale richiesta è stata accolta con decreto n. 56/2026 del Presidente del Tribunale amministrativo di Bolzano, emesso con procedura d'urgenza.

Da die Stellenwahl am 30.7.2026, also in wenigen Tagen, erfolgen wird, und um Herrn Cozzolino die Teilnahme an der Stellenwahl zu ermöglichen, wird er in seiner ursprünglichen Position in die Rangordnung eingetragen, allerdings mit Vorbehalt.

Man behält sich vor, die Situation der Entscheidung des Richters in Bezug auf den anhängenden Rekurs beim Verwaltungsgericht Bozen anzupassen.

Dies vorausgeschickt,

v e r f ü g t

DER ABTEILUNGSDIREKTOR

1. An der mit Dekret Nr. 9917/2026 genehmigter endgültigen Rangordnung der berufsbildenden Schulen des Landes wird mit sofortiger Wirkung folgende Berichtigung vorgenommen:

Auf Grund der Prämissen, wird Herr Cozzolino Felice in die Rangordnung für das Fach "Fachkunde und praktischer Unterricht in Elektrotechnik" wieder aufgenommen und reiht sich an 1. Stelle in der 1. Ebene. Diese Änderung erfolgt allerdings mit Vorbehalt, in Erwartung der Ergebnisse der vom selben Herrn Cozzolino eingereichten Rekurse. Der Vorbehalt wird in Anwendung der Ergebnisse der Verfahren mit entsprechender Maßnahme aufgelöst.

2. Die mit Dekret Nr. 9904/2026 vorgenommene Streichung aus der Rangordnung wird hiermit ausgesetzt.
3. Die Berichtigungen laut Punkt 1 werden durch Anmerkung am unteren Rand der entsprechenden Rangordnungsseite sichtbar gemacht.
4. Das vorliegende Dekret wird auf der Homepage der Personalabteilung veröffentlicht und beim Amt für Personalaufnahme des Landhauses VIII, Rittner Straße 5, Bozen, hinterlegt.

Poiché la selezione per il posto di lavoro avrà luogo il 30.7.2026, ovvero tra pochi giorni, e al fine di consentire al signor Cozzolino di partecipare alla selezione, egli verrà inserito nella graduatoria nella sua posizione originaria, sebbene con riserva.

Ci si riserva il diritto di adeguare la propria posizione in base alla decisione del giudice in merito al ricorso pendente dinanzi al Tribunale amministrativo di Bolzano.

Ciò premesso

IL DIRETTORE DI RIPARTIZIONE

d e c r e t a

1. Alla graduatoria definitiva delle scuole professionali della Provincia approvata con decreto n. 9917/2026 sarà apportata la seguente modifica con decorrenza immediata:

Per i motivi di cui alle premesse, il signor Cozzolino Felice viene inserito nuovamente nella graduatoria per la materia "elettricisti/elettrotecnica - materie prof.li e laboratorio" e si colloca alla posizione 1 nella 1° fascia. Tale modifica avviene tuttavia con riserva, in attesa dell'esito dei ricorsi in atto promossi dal sig. Cozzolino. La riserva verrà sciolta in esecuzione dei relativi esiti, mediante appositi provvedimenti.

2. La cancellazione dalla graduatoria disposta con decreto n. 9904/2026 è con la presente sospesa.
3. Le correzioni di cui al punto 1 vengono evidenziate mediante annotazione sulla relativa pagina di graduatoria.
4. Il presente decreto sarà pubblicato sul sito internet della Ripartizione Personale. Tale decreto è depositato presso l'Ufficio assunzione personale del palazzo VIII, via Renon 5, Bolzano.

5. Gegen diese Verwaltungsmaßnahme kann im Sinne von Artikel 9 des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17, Aufsichtsbeschwerde bei der Südtiroler Landesregierung eingebracht werden. Die Beschwerde ist innerhalb der Ausschlussfrist von 45 Tagen ab dem Tag der Zustellung oder der Mitteilung im Verwaltungsweg oder der Kenntnisnahme des Wettbewerbsergebnisses einzubringen. Die Beschwerde kann bei der Abteilung Personal der Autonomen Provinz Bozen in 39100 Bozen, Rittner Straße 5, direkt eingebracht, dieser zugestellt oder durch eingeschriebenen Brief mit Rückschein übermittelt werden. Wird die Beschwerde per Post übermittelt, gilt der Aufgabetag als Tag der Einbringung. Gegen diese Verwaltungsmaßnahme kann innerhalb von 60 Tagen auch Rekurs vor dem Verwaltungsgericht Bozen eingebracht werden.

5. Contro il presente provvedimento amministrativo è ammesso ricorso gerarchico alla Giunta provinciale ai sensi dell'articolo 9 della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17. Il ricorso va proposto, a pena di decadenza, nel termine di 45 giorni dalla data della notificazione o della comunicazione in via amministrativa o della conoscenza dell'esito del concorso. Il ricorso va presentato alla Ripartizione Personale della Provincia autonoma di Bolzano in 39100 Bolzano, Via Renon n. 5, direttamente o mediante notificazione o per lettera raccomandata con avviso di ricevimento. Quando il ricorso è inviato a mezzo posta, la data di spedizione vale quale data di presentazione. Avverso il presente provvedimento amministrativo può essere presentato anche ricorso al TAR di Bolzano entro 60 giorni.

Abteilungsdirektor / Direttore di ripartizione
Albrecht Matzneller
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr.
17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993
sulla responsabilità tecnica, amministrativa
e contabile

Der Abteilungsdirektor
Il Direttore di Ripartizione

MATZNELLER ALBRECHT

23/07/2026

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung,
bestehend - ohne diese Seite - aus 4 Seiten, mit dem
digitalen Original identisch ist, das die
Landesverwaltung nach den geltenden
Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen
Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf
folgende Personen lauten:

nome e cognome: Albrecht Matzneller
codice fiscale: TINIT-MTZLRC69P24A952U
certification authority: InfoCert Qualified Electronic Signature CA 3
numeri di serie: 01D0E091
data scadenza certificato: 28/09/2027 00.00.00

Am 24/07/2026 erstellte Ausfertigung

Si attesta che la presente copia analogica è
conforme in tutte le sue parti al documento
informatico originale da cui è tratta, costituito da 4
pagine, esclusa la presente. Il documento originale,
predisposto e conservato a norma di legge presso
l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con
firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

Copia prodotta in data 24/07/2026

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme
des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate
überprüft und sie im Sinne der geltenden
Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

23/07/2026

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di
acquisizione del documento digitale la validità dei
certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati
a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma